



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

即時發佈：2014年10月23日

州長 CUOMO 宣佈孵卵所將重新開放並重振 CONNETQUOT 河州立公園的釣鱒魚傳統

該孵卵所預計可為河流釣魚業和長島州立公園產出 3.5 萬尾鱒魚

州長 Andrew M. Cuomo 今日宣佈 Connetquot 河州立公園保護區孵卵所將於明年重新開放，幫助重振長島 Connetquot 河上悠久的釣鱒魚傳統。環保基金(Environmental Protection Fund)將會為該歷史悠久之孵卵所的升級支付 150,000 美元。升級專案將於今冬開工。

「這座州立公園一直是本國首要的飛釣目的地之一，而如今，我們正在恢復 Connetquot 河上可持續的釣魚人口，從而為延續該項傳統奠定基礎，」州長 Cuomo 說。「重新啟動該孵卵所將有助於確保來自各地的釣魚愛好者繼續在 Connetquot 河上捕獲一流的鱒魚，從而在未來繼續沿承長島悠久且傑出的淡水釣魚傳統。」

在發現傳染性胰壞死病(IPN)之後，位於 Oakdale 的孵卵所便自 2008 年一直關閉至今。雖然對人類無害，但 IPN 是一種會導致包括虹鱒魚、布魯克鱒魚和灰鱒魚在內的鮭魚科幼魚死亡的傳染性疾病。自那以後，州公園辦公室一直與環保部(Department of Environmental Conservation, DEC)合作從河中的魚類身上消除 IPN，並制定計畫來重新開放該孵卵所。

為減小再次感染機會，該專案將會安裝生物安全井和發電機來為孵卵所供應新鮮的地下水。專案將於今秋開工。有望於 2015 年開始魚類養殖，並於 2016 年底或 2017 年初放歸第一批鱒魚。

新系統預計最終可每年產出 30,000-35,000 尾 12 英寸或更大的鱒魚，恢復 Connetquot 河的釣魚業，並為 Caleb Smith 州立公園保護區及其他長島公園提供鱒魚。在孵卵所滿負荷運轉之前，該公園將會繼續以外部的鱒魚來源來供應這條河。

州長 Cuomo 之區域經濟發展理事會(Regional Economic Development Council)計畫為該專案撥付了 150,000 美元的環保基金補助金。Friends of Connetquot 及其他當地釣魚俱樂部將會捐贈 10,000 美元來購買開始養殖魚類所需的魚卵。

州長一直致力於改善紐約州境內的戶外休閒通路並擴大狩獵和釣魚機會，而重新開放該孵卵所是對其努力的延續。自 2012 年以來，州長的 NY Works（紐約工程）計畫已總共撥付了 4.21 億美元資金於 109 處公園和歷史遺跡開展了 179 項改善專案。

州公園辦公室主管 Rose Harvey 說：「我非常高興能夠與 Friends of Connetquot 及當地釣魚俱樂部合作，共同幫助本州確保 Connetquot 河中擁有充足的高品質鱒魚。這是朝著州長 Cuomo 致力於重新開放和重振州立公園設施，並盡力發揮旅遊和戶外休閒之巨大經濟潛能又邁進了一大步。」

Friends of Connetquot 董事及長島州立公園委員會(Long Island State Parks Commission)委員 Richard Remmer 說：「這對於釣魚愛好者、學生和經濟來說是雙贏。得益於州長 Cuomo、紐約州公園辦公室主管 Rose Harvey 及地區主任 Wayne Horsley 的努力，Wounded Warriors、Casting for Recovery、Scouts 和 BOCES 的計畫將會很快回到 Connetquot。我的父親、我的孩子和我皆是在 Connetquot 學會了飛釣。透過重新開放該孵卵所，子孫後代們亦將可享有這樣的好機會。」

DEC 部長 Joe Martens 說：「釣鱒魚一直是紐約州釣魚愛好者最喜愛的運動之一，而如今，他們將有更多機會在 Connetquot 河上釣魚。該專案兌現了州長 Cuomo 對於全紐約州擴大釣魚、狩獵和戶外休閒機會的承諾，而該孵卵所將會為釣魚愛好者及長島當地社區造福。」

州長 Cuomo 已推出「NY Open for Fishing and Hunting」計畫，以促進州內與州外男女運動愛好者的休閒活動，推動全州旅遊業迅猛發展，同時繼續支援紐約州的各項魚類和野生動物計畫。藉助該計畫的支援，業已為魚類孵卵所維修及諸如碼頭、狩獵掩體、游徑和停車場等 50 項新的陸路和水路通路專案撥付了 1000 萬美元的 NY Works 資金。

依據 American Sportfishing Association 的 2013 年報告，紐約州在釣魚運動支出方面排名第二，僅次於佛羅里達州。在紐約州中，釣魚運動的總經濟效益達到近 45 億美元，支援了 32,000 份工作。

1866 年，3,473 英畝的 Connetquot 河州立公園保護區被建立為 Southside Sportsmen 俱樂部，並於 1973 年被州政府收購。這片地域中擁有豐富的鹿類和水禽，以及珍稀的築巢鳥類，包括魚鷹，而且該等自然棲息地中亦分佈有眾多的珍稀植物。另外，該保護區擁有 50 英哩的徒步、騎馬、越野滑雪和自然景觀游徑。

###

欲知詳情，請造訪 www.governor.ny.gov

紐約州 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

We Work for the People

Performance * Integrity * Pride